

STN	<p style="text-align: center;">Svetlo a osvetlenie Meranie a vyhodnotenie fotometrických údajov svetelných zdrojov a svietidiel Časť 2: Prezentovanie údajov pre vnútorné a vonkajšie pracovné miesta</p>	<p style="text-align: center;">STN EN 13032-2</p>
		36 0401

Light and lighting - Measurement and presentation of photometric data of lamps and luminaires - Part 2: Presentation of data for indoor and outdoor work places

Táto norma obsahuje anglickú verziu európskej normy.
This standard includes the English version of the European Standard.

Táto norma bola oznámená vo Vestníku ÚNMS SR č. 04/18

Obsahuje: EN 13032-2:2017

Oznámením tejto normy sa ruší
STN EN 13032-2 (36 0401) z mája 2005

126536

EUROPEAN STANDARD
NORME EUROPÉENNE
EUROPÄISCHE NORM

EN 13032-2

November 2017

ICS 17.180.20; 29.140.01

Supersedes EN 13032-2:2004

English Version

**Light and lighting - Measurement and presentation of
photometric data of lamps and luminaires - Part 2:
Presentation of data for indoor and outdoor work places**

Lumière et éclairage - Mesure et présentation des
données photométriques des lampes et luminaires -
Partie 2: Présentation des données utilisés dans les
lieux de travail intérieurs et extérieurs

Licht und Beleuchtung - Messung und Darstellung
photometrischer Daten von Lampen und Leuchten -
Teil 2: Darstellung der Daten für Arbeitsstätten in
Innenräumen und im Freien

This European Standard was approved by CEN on 18 September 2017.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

Contents

	Page
European foreword.....	4
Introduction	5
1 Scope.....	6
2 Normative references.....	6
3 Terms and definitions	6
4 Luminaire data.....	7
4.1 General.....	7
4.2 Essential luminaire data.....	7
4.2.1 General.....	7
4.2.2 Luminaire code	7
4.2.3 Dimensions of the luminous parts of the luminaire	7
4.2.4 Luminaire luminous flux	7
4.2.5 Luminous intensity table.....	8
4.2.6 Luminance table	9
4.2.7 Unified Glare Rating.....	9
4.2.8 Ballast lumen factor	9
4.2.9 Shielding angle	9
4.2.10 Rated luminaire power (P_i).....	9
4.2.11 Luminaire lumen maintenance factor	9
4.2.12 Luminaire survival factor.....	9
4.2.13 General colour rendering index (R_a).....	10
4.2.14 Correlated colour temperature (T_{CP})	10
4.3 Useful luminaire data	10
4.3.1 General.....	10
4.3.2 Physical dimensions of the luminaire	10
4.3.3 Intensity diagram.....	10
4.3.4 Maximum and nominal spacing to height ratio.....	10
4.3.5 Light output ratios	10
4.3.6 Upward flux fraction (of a luminaire).....	10
4.3.7 Downward flux fraction (of a luminaire)	10
4.3.8 Luminaire luminous efficacy.....	10
4.3.9 Luminaire maintenance factor (F_{LM})	10
4.3.10 Utilization factor tables	11
4.3.11 Service Conversion factors	11
4.3.12 Individual special colour rendering indices (R_i)	11
5 Lamp data.....	11
5.1 General.....	11
5.2 Essential lamp data.....	11
5.2.1 General.....	11
5.2.2 Lamp code	11
5.2.3 Lamp dimensions	11
5.2.4 Rated Luminous flux	11
5.2.5 Lamp lumen maintenance factor (F_{LLM})	11

5.2.6 Lamp survival factor (F_{LS})	11
5.2.7 General colour rendering index (R_a)	12
5.2.8 Correlated colour temperature (T_{CP})	12
5.3 Useful lamp data.....	12
5.3.1 General	12
5.3.2 Lamp energy efficiency class	12
5.3.3 Nominal lamp wattage (P_{lamp})	12
5.3.4 Individual special colour rendering indices (R_i)	12
Annex A (normative) Calculation of UF tables.....	13
A.1 General	13
A.2 The step-by-step calculation procedure.....	13
A.3 CEN Flux Code.....	15
Bibliography	22

EN 13032-2:2017 (E)**European foreword**

This document (EN 13032-2:2017) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 169 "Light and lighting", the secretariat of which is held by DIN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by May 2018, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by May 2018.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN 13032-2:2004.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

Introduction

There are many lighting solutions that can satisfy the lighting criteria specified in EN 12464-1 and EN 12464-2. To design these solutions, photometric data of the equipment are required. The equipment may include the commonly used general purpose luminaires as well as uplighters, wall washers, adjustable directional lights, floodlights, desk lights, etc. This document specifies the required data.

EN 13032-2:2017 (E)

1 Scope

This European Standard specifies the required data for lamps and luminaires for the verification of conformity to the requirements of EN 12464-1 and EN 12464-2. It also specifies data that are commonly used for lighting of indoor and outdoor work places. When these data are provided, they should conform to this document.

An increasing number of luminaires mainly those with LED are luminaires with non-replaceable light sources. Therefore data should always be given for luminaires. For luminaires with replaceable lamps, lamp data should also be provided.

NOTE Product, safety and performance data can be found in CENELEC documents (see Bibliography).

2 Normative references

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 12464-1, *Light and lighting — Lighting of work places — Part 1: Indoor work places*

EN 12464-2:2014, *Light and lighting — Lighting of work places — Part 2: Outdoor work places*

EN 12665, *Light and lighting — Basic terms and criteria for specifying lighting requirements*

EN 13201-3, *Road lighting — Part 3: Calculation of performance*

CIE 117, *Discomfort glare in interior lighting*

koniec náhl'adu – text d'alej pokračuje v platenej verzii STN